

Porównanie tłumaczeń Hebrajczyków 7:5

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	I ci wprowadzie z synów Lewiego kapłaństwo biorąc przykazanie mają by pobierać dziesięcinę od ludu według Prawa to jest od braci ich chociaż wychodzących z lędźwi Abrahama
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Wprowadzie i ci z synów Lewiego, którzy otrzymują urząd kapłański, mają nakaz – zgodnie z Prawem – pobierania dziesięciny od ludu,* to jest od swoich braci, choć także wyszli z lędźwi Abrahama; ¹⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	I (ci) z synów Lewiego, kapłaństwo otrzymując, przykazanie mają, (by) pobierać dziesięcinę od ludu według Prawa, to jest (od) braci* ich**, chociaż wychodzących z biodra Abrahama; ²⁾³⁾
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	I (ci) wprowadzie z synów Lewiego kapłaństwo biorąc przykazanie mają (by) pobierać dziesięcinę (od) ludu według Prawa to jest (od) braci ich chociaż wychodzących z lędźwi Abrahama

¹⁾ <x>30 27:30-33</x>; <x>40 18:21</x>; <x>50 14:22-29</x>

²⁾ O współplemieńcach i współwyznawcach.

³⁾ Sens: swych.